

Verbs with one or two objects ほそくご しはい どうし 一つか二つの補足語を支配する動詞

Some general Rules for the “Mittelfeld”:

Left tendency (左) :

- 1) short 2) not emphasized 3) known (often short, e.g. pronouns; definite article “der, die, das”)
- 4) not that important 5) no direct relation to the verb

Right tendency (右) :

- 1) long 2) emphasized 3) new (indefinite article “ein”)
- 4) important 5) belongs closely to the verb

Position 0	Position 1	Position 2	(Pronomen)	Subjekt	Ergänzung	Angabe	Ergänzung	Verb ²	Nachfeld
位置 0	位置 1	Verb (with Flexion) 活用された動詞	代名詞	主語	Object 補足成分	Adverb 添加成分	Object 補足成分	(without Flexion in main clause) 活用なしの動詞	
1)	Er	liest				heute	eine Reportage,	3) NEW	
2) aber	sie	liest		3) KNOWN	die Reportage	erst morgen.			
3)	Ich	gebe	3) KNOWN	/1) SHORT	der Frau/ ihr (3 格)	morgen	eine Blume (4 格)	3) NEW	
	I	give			to the lady/to her	tomorrow	a flower.		
4)	Ich	gebe	3) KNOWN	/1) SHORT	die Blume/ sie (4 格)	morgen	einer Frau. (3 格)	3) NEW	
	I	give			the flower/it	tomorrow	to a lady.		
5)	Er	trifft				heute abend	seinen Vater.	4) IMPORTANT	
	He	meets				tonight	his father.		
6)	Das Kind	kann				nicht gut	Klavier	spielen.	5) RELATED
	The child	can				not well	the piano	play.	TO VERB

Rule 2: Dativ: left (3 格 : 左) and Akkusativ: right (4 格 : 右) , if twice indefinite and one left and one right of the Angabe

	Ich	schenke			einer Frau (3 格)	morgen	eine Blume .(4 格)		
	I	give (as a present)			to a lady	tomorrow	a flower.		
					不定		不定		

Rule 3: Dativ: left (3 格 : 左) and Akkusativ: right (4 格 : 右) , if twice definite and one left and one right of the Angabe

	Ich	schenke			der Frau (3 格)/ ihr	morgen	die Blume .(4 格)		
	I	give (as a present)			to the lady/ to her	tomorrow	the flower.		
					定		定		

